

Επίσημη Εφημερίδα

L 41

της Ευρωπαϊκής Ένωσης



Έκδοση
στην ελληνική γλώσσα

Νομοθεσία

57ο έτος
12 Φεβρουαρίου 2014

Περιεχόμενα

II Μη νομοθετικές πράξεις

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 130/2014 της Επιτροπής, της 10ης Φεβρουαρίου 2014, για την έγκριση μη ήσσονος σημασίας τροποποίησης των προδιαγραφών ονομασίας καταχωρισμένης στο μητρώο προστατευόμενων ονομασιών προέλευσης και προστατευόμενων γεωγραφικών ενδείξεων [Selles-sur-Cher (ΠΟΠ)] 1
- ★ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 131/2014 της Επιτροπής, της 11ης Φεβρουαρίου 2014, για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 601/2013 σχετικά με την έγκριση του τετραένυδρου οξικού κοβαλτίου(II), του ανθρακικού κοβαλτίου(II), του μονοένυδρου ανθρακικού κοβαλτίου(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου(II) (2:3), του επταένυδρου θειικού κοβαλτίου(II) και των επικαλυμμένων κόκκων μονοένυδρου ανθρακικού κοβαλτίου(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου(II) (2:3) ως πρόσθετων υλών στις ζωοτροφές ⁽¹⁾ 3
- Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 132/2014 της Επιτροπής, της 11ης Φεβρουαρίου 2014, για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών εισαγωγής για τον προσδιορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών 11

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

- ★ Απόφαση 2014/75/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου, της 10ης Φεβρουαρίου 2014, περί του Ινστιτούτου Μελετών της Ευρωπαϊκής Ένωσης για Θέματα Ασφάλειας 13
- 2014/76/ΕΕ:
- ★ Απόφαση του Συμβουλίου, της 11ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με το διορισμό των μελών της επιτροπής που προβλέπει το άρθρο 255 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης 18

Τιμή: 3 EUR

(Συνέχεια στην επόμενη σελίδα)

(¹) Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

EL

Οι πράξεις των οποίων οι τίτλοι έχουν τυπωθεί με λευκά στοιχεία αποτελούν πράξεις τρεχούσης διαχείρισεως που έχουν θεσπισθεί στο πλαίσιο της γεωργικής πολιτικής και είναι γενικά περιορισμένης χρονικής ισχύος.

Οι τίτλοι όλων των υπολοίπων πράξεων έχουν τυπωθεί με μαύρα στοιχεία και επισημαίνονται με αστερίσκο.

2014/77/ΕΕ:

- ★ Εκτελεστική απόφαση του Συμβουλίου, της 11ης Φεβρουαρίου 2014, περί εφαρμογής του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1024/2013 για την ανάθεση ειδικών καθηκόντων στην Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα όσον αφορά τις πολιτικές που αφορούν την προληπτική εποπτεία των πιστωτικών ιδρυμάτων 19

2014/78/ΕΕ:

- ★ Απόφαση της Επιτροπής, της 10ης Φεβρουαρίου 2014, σχετικά με μέτρο που έλαβε η Δανία βάσει του άρθρου 11 της οδηγίας 2006/42/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την απαγόρευση ενός τύπου μηχανήματος πολλαπλών χρήσεων για χωματουργικές εργασίες [κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό C(2014) 633] ⁽¹⁾ 20

Διορθωτικά

- ★ Διορθωτικό στον Κανονισμό Διαδικασίας του Δικαστηρίου (ΕΕ L 265 της 29.9.2012) 22



⁽¹⁾ Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ

II

(Μη νομοθετικές πράξεις)

ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΙ

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 130/2014 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 10ης Φεβρουαρίου 2014

για την έγκριση μη ήσσονος σημασίας τροποποίησης των προδιαγραφών ονομασίας καταχωρισμένης στο μητρώο προστατευόμενων ονομασιών προέλευσης και προστατευόμενων γεωγραφικών ενδείξεων [Selles-sur-Cher (ΠΟΠ)]

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1151/2012 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 21ης Νοεμβρίου 2012, για τα συστήματα ποιότητας των γεωργικών προϊόντων και τροφίμων ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 52 παράγραφος 2,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Σύμφωνα με το άρθρο 53 παράγραφος 1 πρώτο εδάφιο του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1151/2012, η Επιτροπή εξέτασε την αίτηση της Γαλλίας για την έγκριση τροποποίησης των προδιαγραφών της προστατευόμενης ονομασίας προέλευσης «Selles-sur-Cher», η οποία καταχωρίστηκε δυνάμει του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1107/96 της Επιτροπής ⁽²⁾.
- (2) Δεδομένου ότι η εν λόγω τροποποίηση δεν είναι ήσσονος σημασίας κατά την έννοια του άρθρου 53 παράγραφος 2 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1151/2012, η Επιτροπή δημοσί-

ευσε την αίτηση τροποποίησης, κατ' εφαρμογή του άρθρου 50 παράγραφος 2 στοιχείο α) του εν λόγω κανονισμού, στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* ⁽³⁾.

- (3) Δεδομένου ότι δεν έχει κοινοποιηθεί στην Επιτροπή καμία δήλωση ένστασης, σύμφωνα με το άρθρο 51 του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1151/2012, η τροποποίηση των προδιαγραφών πρέπει να εγκριθεί,

ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Εγκρίνεται η τροποποίηση των προδιαγραφών η οποία έχει δημοσιευθεί στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* και αφορά την ονομασία που αναφέρεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 10 Φεβρουαρίου 2014.

Για την Επιτροπή,
εξ ονόματος του Προέδρου,
Dacian CIOLOȘ
Μέλος της Επιτροπής

⁽¹⁾ ΕΕ L 343 της 14.12.2012, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 148 της 21.6.1996, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ C 179 της 25.6.2013, σ. 33.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Γεωργικά προϊόντα προοριζόμενα για ανθρώπινη κατανάλωση που απαριθμούνται στο παράρτημα I της Συνθήκης:

Κλάση 1.3. Τυριά

ΓΑΛΛΙΑ

Selles-sur-Cher (ΠΟΠ)

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 131/2014 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 11ης Φεβρουαρίου 2014

για την τροποποίηση του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 601/2013 σχετικά με την έγκριση του τετραένυδρου οξικού κοβαλτίου(II), του ανθρακικού κοβαλτίου(II), του μονοένυδρου ανθρακικού κοβαλτίου(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου(II) (2:3), του επταένυδρου θειικού κοβαλτίου(II) και των επικαλυμμένων κόκκων μονοένυδρου ανθρακικού κοβαλτίου(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου(II) (2:3) ως πρόσθετων υλών στις ζωοτροφές

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1831/2003 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 22ας Σεπτεμβρίου 2003, για τις πρόσθετες ύλες που χρησιμοποιούνται στη διατροφή των ζώων ⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 9 παράγραφος 2,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 601/2013 της Επιτροπής ⁽²⁾ εγκρίθηκαν το τετραένυδρο οξικό κοβάλτιο(II), το ανθρακικό κοβάλτιο(II), το μονοένυδρο ανθρακικό κοβάλτιο(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου(II) (2:3), το επταένυδρο θειικό κοβάλτιο(II) και οι επικαλυμμένοι κόκκοι μονοένυδρου ανθρακικού κοβαλτίου(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου (II) (2:3) ως πρόσθετες ύλες στις ζωοτροφές που ανήκουν στην κατηγορία «θρεπτικές πρόσθετες ύλες» και στη λειτουργική ομάδα «ενώσεις ιχνοστοιχείων».
- (2) Προκειμένου να αποσαφηνιστεί η ταυτοποίηση της πρόσθετης ύλης ανθρακικό κοβάλτιο(II), ο χημικός τύπος θα πρέπει να διαγραφεί από τις δραστικές ουσίες.
- (3) Για μεγαλύτερη σαφήνεια και για να αποφευχθεί η σύγχυση με τους αριθμούς ταυτοποίησης των ενώσεων σεληνίου που έχουν εγκριθεί ως πρόσθετες ύλες ζωοτροφών, ενδείκνυται να τροποποιηθούν τεχνικώς οι αριθμοί ταυτοποίησης για τις ενώσεις κοβαλτίου.
- (4) Η Ευρωπαϊκή Αρχή για την Ασφάλεια των Τροφίμων («η Αρχή») κατέληξε, στις γνωμοδοτήσεις της της 12ης Ιουνίου 2012 ⁽³⁾ και της 22ας Μαΐου 2012 ⁽⁴⁾, ότι θα πρέπει να προβλεφθούν ειδικά μέτρα για την προστασία των χρηστών. Η αντίστοιχη απαίτηση ότι ενώσεις με υψηλή δυνατότητα επίτασης πρέπει να διατίθενται στην αγορά σε μορφή σύμπτων

κτων (pellets) θα μπορούσε να επεκταθεί σε άλλες μορφές εκτός από σκόνη, χωρίς να αυξηθεί ο κίνδυνος για τους χρήστες.

- (5) Ο αιτών για τους επικαλυμμένους κόκκους μονοένυδρου ανθρακικού κοβαλτίου(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου(II) (2:3) υπέβαλε στοιχεία για να τεκμηριώσει ότι η επικαλυμμένη ουσία είναι ανθρακικό κοβάλτιο(II) και όχι μονοένυδρο ανθρακικό κοβάλτιο(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου(II) (2:3). Ύστερα από επαλήθευση του φακέλου της αίτησης η οποία αποτέλεσε τη βάση για την προαναφερθείσα γνωμοδότηση της Αρχής ⁽⁶⁾, κρίνεται απαραίτητη η αλλαγή των όρων της άδειας όσον αφορά το προϊόν αυτό.
- (6) Ως αποτέλεσμα της χορήγησης νέων αδειών με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 601/2013, οι διατάξεις του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1334/2003 της Επιτροπής ⁽⁷⁾ που αφορούν το τετραένυδρο οξικό κοβάλτιο, το μονοένυδρο βασικό ανθρακικό κοβάλτιο και το τετραένυδρο θειικό κοβάλτιο είναι παρωχημένες και πρέπει να διαγραφούν.
- (7) Ως συνέπεια αυτών των τροποποιήσεων, η μεταβατική περίοδος που προβλέπεται στον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 601/2013 θα πρέπει να παραταθεί, ώστε να δοθεί η δυνατότητα στα ενδιαφερόμενα μέρη να προετοιμαστούν για να ανταποκριθούν στις απαιτήσεις που προκύπτουν από τις τροποποιήσεις. Όσον αφορά τις ζωοτροφές για τα ζώα συντροφιάς, η αγορά αποτελείται από έναν τεράστιο αριθμό διαφορετικών προϊόντων με συγκεκριμένο σύστημα επισήμανσης. Επομένως, είναι σκόπιμο να παραταθεί η μεταβατική περίοδος προκειμένου να καταστεί δυνατή η ομαλή μετάβαση για τους ενδιαφερόμενους υπευθύνους των επιχειρήσεων ζωοτροφών.
- (8) Συνεπώς, ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 601/2013 θα πρέπει να τροποποιηθεί αναλόγως.
- (9) Επιπλέον, θα πρέπει να προβλεφθεί μεταβατική περίοδος για τους υπευθύνους των επιχειρήσεων που εφαρμόζουν τις διατάξεις του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 601/2013.
- (10) Τα μέτρα που προβλέπονται στον παρόντα κανονισμό είναι σύμφωνα με τη γνώμη της μόνιμης επιτροπής για την τροφική αλυσίδα και την υγεία των ζώων,

⁽¹⁾ ΕΕ L 268 της 18.10.2003, σ. 29.⁽²⁾ Εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 601/2013 της Επιτροπής, της 24ης Ιουνίου 2013, σχετικά με την έγκριση του τετραένυδρου οξικού κοβαλτίου(II), του ανθρακικού κοβαλτίου(II), του μονοένυδρου ανθρακικού κοβαλτίου(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου(II) (2:3), του επταένυδρου θειικού κοβαλτίου(II) και των επικαλυμμένων κόκκων μονοένυδρου ανθρακικού κοβαλτίου(II)-υδροξειδίου του κοβαλτίου(II) (2:3) ως πρόσθετων υλών στις ζωοτροφές (ΕΕ L 172 της 25.6.2013, σ. 14).⁽³⁾ EFSA Journal 2012· 10 (7): 2791.⁽⁴⁾ EFSA Journal 2012· 10 (7): 2782.⁽⁵⁾ EFSA Journal 2012· 10 (6): 2727.⁽⁶⁾ EFSA Journal 2012· 10 (7): 2782.⁽⁷⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1334/2003 της Επιτροπής, της 25ης Ιουλίου 2003, για την τροποποίηση των όρων έγκρισης ορισμένων πρόσθετων υλών ζωοτροφών που ανήκουν στην ομάδα των ιχνοστοιχείων (ΕΕ L 187 της 26.7.2003, σ. 11).

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

**Τροποποιήσεις του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ)
αριθ. 601/2013**

Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 601/2013 τροποποιείται ως εξής:

1) Παρεμβάλλεται το ακόλουθο άρθρο 1α:

«Άρθρο 1α

**Τροποποίηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1334/2003 της
Επιτροπής (*)**

Στο παράρτημα του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1334/2003, οι καταχωρίσεις “οξικό κοβάλτιο, τετραένυδρο”, “βασικό ανθρακικό κοβάλτιο, μονοένυδρο” και “θειικό κοβάλτιο, επταένυδρο”, που συνδέονται με το στοιχείο E3 Κοβάλτιο-Co, διαγράφονται.

(*) ΕΕ L 187 της 26.7.2003, σ. 11.»

2) Το άρθρο 2 αντικαθίσταται από το ακόλουθο κείμενο:

«Άρθρο 2

Μεταβατικά μέτρα

Οι ουσίες που προσδιορίζονται στο παράρτημα στις οποίες έχει χορηγηθεί άδεια με την οδηγία 70/524/ΕΟΚ και οι ζωοτροφές

που τις περιέχουν, που έχουν παραχθεί και επισημανθεί πριν από τις 4 Σεπτεμβρίου 2014 σύμφωνα με τους κανόνες που ίσχυαν πριν από τις 15 Ιουλίου 2013 μπορούν να συνεχίσουν να διατίθενται στην αγορά και να χρησιμοποιούνται έως ότου εξαντληθούν τα υπάρχοντα αποθέματα. Όσον αφορά τις ζωοτροφές για τα ζώα συντροφιάς, η χρονική περίοδος για την παραγωγή και την επισημάνση που αναφέρεται στην πρώτη πρόταση λήγει στις 4 Μαρτίου 2016.»

3) Το παράρτημα αντικαθίσταται από το κείμενο που περιλαμβάνεται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Μεταβατικά μέτρα

Οι ουσίες που προσδιορίζονται στο παράρτημα και στις οποίες έχει χορηγηθεί άδεια με τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 601/2013 και οι ζωοτροφές που τις περιέχουν, που έχουν παραχθεί και επισημανθεί πριν από τις 4 Σεπτεμβρίου 2014 σύμφωνα με τους κανόνες που ίσχυαν πριν από τις 4 Μαρτίου 2014 μπορούν να συνεχίσουν να διατίθενται στην αγορά και να χρησιμοποιούνται έως ότου εξαντληθούν τα υπάρχοντα αποθέματα. Όσον αφορά τις ζωοτροφές για τα ζώα συντροφιάς, η χρονική περίοδος για την παραγωγή και την επισημάνση που αναφέρεται στην πρώτη πρόταση λήγει στις 4 Μαρτίου 2016.

Άρθρο 3

Έναρξη ισχύος

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την εικοστή ημέρα από τη δημοσίευσή του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 11 Φεβρουαρίου 2014.

Για την Επιτροπή
Ο Πρόεδρος
José Manuel BARROSO

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

«ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Αριθμός ταυτοποίησης της πρόσδετης ύλης	Επωνυμία του κατόχου της άδειας	Πρόσδετη ύλη	Σύνθεση, χημικός τύπος, περιγραφή, αναλυτική μέθοδος	Είδος ή κατηγορία ζώου	Μέγιστη ηλικία	Ελάχιστη περιεκτικότητα	Μέγιστη περιεκτικότητα	Άλλες διατάξεις	Λήξη περιόδου ισχύος της άδειας
						Στοιχείο (Co) σε mg/kg πλήρους ζωτροφής με περιεκτικότητα σε υγρασία 12 %			
Κατηγορία θρεπτικών πρόσδετων υλών. Λειτουργική ομάδα: ενώσεις ιχνοστοιχείων									
3b301	—	Τετραένυδρο οξικό κοβάλτιο(II)	<p>Σύνθεση πρόσδετης ύλης</p> <p>Τετραένυδρο οξικό κοβάλτιο(II), ως κρύσταλλοι/κόκκοι, με ελάχιστη περιεκτικότητα σε κοβάλτιο 23 %</p> <p>Σωματίδια < 50 μm: κάτω του 1 %</p> <p>Χαρακτηρισμός της δραστηρικής ουσίας</p> <p>Χημικός τύπος: $\text{Co}(\text{CH}_3\text{COO})_2 \times 4\text{H}_2\text{O}$</p> <p>Αριθμός CAS: 6147-53-1</p> <p>Αναλυτικές μέθοδοι (1)</p> <p>Για την ταυτοποίηση του οξικού στην πρόσδετη ύλη:</p> <p>— Μονογραφία της Ευρωπαϊκής Φαρμακοποιίας 01/2008:20301.</p> <p>Για τον κρυσταλλογραφικό χαρακτηρισμό της πρόσδετης ύλης:</p> <p>— Περίθλαση ακτίνων X.</p> <p>Για τον προσδιορισμό του ολικού κοβαλτίου στην πρόσδετη ύλη, στα προμείγματα, στις σύνθετες ζωτροφές και τις πρώτες ύλες ζωτροφών:</p> <p>— EN 15510 — φασματομετρία ατομικής εκπομπής με πλάσμα επαγωγικής σύζευξης (ICP-AES)</p> <p>ή</p>	μηρυκαστικά με λειτουργική μεγάλη κοιλία, ιπποειδή, λαγόμορφα, τρωκτικά, χορτοφάγα ερπετά και θηλαστικά ζωολογικών κήπων	—	—	1 (συνολικά)	<p>1. Η πρόσδετη ύλη ενσωματώνεται στις σύνθετες ζωτροφές με τη μορφή προμείγματος.</p> <p>2. Πρέπει να λαμβάνονται προστατευτικά μέτρα σύμφωνα με την εκάστοτε εθνική νομοθεσία που εφαρμόζει τη νομοθεσία της ΕΕ για την υγεία και την ασφάλεια στην εργασία, συμπεριλαμβανομένων των οδηγιών του Συμβουλίου 89/391/ΕΟΚ (2), 89/656/ΕΟΚ (3), 92/85/ΕΟΚ (4) και 98/24/ΕΚ (5). Κατάλληλα προστατευτικά γάντια, προστασία του αναπνευστικού συστήματος και των οφθαλμών σύμφωνα με την οδηγία 89/686/ΕΟΚ του Συμβουλίου (6) κατά τον χειρισμό.</p> <p>3. Δηλώσεις που πρέπει να γίνουν για την επισημάνση της πρόσδετης ύλης και του προμείγματος:</p> <p>— Περιεκτικότητα σε κοβάλτιο</p> <p>— “Συνιστάται να περιοριστεί η συμπλήρωση με κοβάλτιο σε 0,3 mg/kg πλήρους ζωτροφής. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να ληφθούν υπόψη ο κίνδυνος έλλειψης κοβαλτίου που οφείλεται στις τοπικές συνθήκες και η συγκεκριμένη σύνθεση του διαιτολογίου.”</p> <p>4. Δηλώσεις που πρέπει να γίνουν στις οδηγίες χρήσης των σύνθετων ζωτροφών:</p> <p>“Πρέπει να ληφθούν μέτρα προστασίας για την αποφυγή της έκθεσης στο κοβάλτιο μέσω της εισπνοής ή της δερματικής οδού.”</p>	15 Ιουλίου 2023

Αριθμός ταυτοποίησης της πρόσδετης ύλης	Επωνυμία του κατόχου της άδειας	Πρόσθετη ύλη	Σύνθεση, χημικός τύπος, περιγραφή, αναλυτική μέθοδος	Είδος ή κατηγορία ζώου	Μέγιστη ηλικία	Ελάχιστη περιεκτικότητα	Μέγιστη περιεκτικότητα	Άλλες διατάξεις	Λήξη περιόδου ισχύος της άδειας
						Στοιχείο (Co) σε mg/kg πλήρους ζωοτροφής με περιεκτικότητα σε υγρασία 12 %			
			<p>— CEN/TS 15621 - επαγωγικά συζευγμένο πλάσμα - φασματομετρία ατομικής εκπομπής (ICP-AES), κατόπιν χώνευσης υπό πίεση.</p> <p>Για τον προσδιορισμό της κατανομής μεγέθους σωματιδίων:</p> <p>— ISO 13320: 2009 — Ανάλυση μεγέθους σωματιδίων — μέθοδοι περιθλάσης με λέιζερ.</p>						
3b302	—	Ανθρακικό κοβάλτιο(II)	<p>Σύνθεση πρόσθετης ύλης</p> <p>Ανθρακικό κοβάλτιο(II), ως σκόνη, με ελάχιστη περιεκτικότητα σε κοβάλτιο 46 %</p> <p>Ανθρακικό κοβάλτιο: κατώτατο όριο 75 %</p> <p>Υδροξείδιο του κοβαλτίου: 3 % - 15 %</p> <p>Νερό: κατ' ανώτατο όριο 6 %</p> <p>Σωματίδια < 11 μm: κάτω του 90 %</p> <p>Χαρακτηρισμός των δραστικών ουσιών</p> <p>Χημικός τύπος: CoCO_3</p> <p>Αριθμός CAS: 513-79-1</p> <p>Αναλυτικές μέθοδοι (1)</p> <p>Για την ταυτοποίηση του ανθρακικού στην πρόσθετη ύλη:</p> <p>— Μονογραφία της Ευρωπαϊκής Φαρμακοποιίας 01/2008:20301.</p> <p>Για τον κρυσταλλογραφικό χαρακτηρισμό της πρόσθετης ύλης:</p> <p>— Περίθλαση ακτίνων X.</p>	μηρυκαστικά με λειτουργική μεγάλη κοιλία, ιπποειδή, λαγόμορφα, τρωκτικά, χορτοφάγα ερπετά και θηλαστικά ζωολογικών κήπων	—	—	1 (συνολικά)	<p>1. Η πρόσθετη ύλη ενσωματώνεται στις σύνθετες ζωοτροφές με τη μορφή προμείγματος. Οι σύνθετες ζωοτροφές πρέπει να διατίθενται στην αγορά όχι σε μορφή σκόνης.</p> <p>2. Πρέπει να λαμβάνονται κατάλληλα μέτρα για την αποφυγή εκπομπών κοβαλτίου στον αέρα και για την πρόληψη της έκθεσης μέσω εισπνοής ή της δερματικής οδού. Αν τα μέτρα αυτά δεν είναι τεχνικώς εφικτά ή δεν επαρκούν, πρέπει να λαμβάνονται προστατευτικά μέτρα σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία ενσωμάτωσης της νομοθεσίας της ΕΕ για την υγεία και την ασφάλεια στην εργασία, συμπεριλαμβανομένων των οδηγιών 89/391/ΕΟΚ, 89/656/ΕΟΚ, 92/85/ΕΟΚ, 98/24/ΕΚ και 2004/37/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου (?). Κατάλληλα προστατευτικά γάντια, προστασία του αναπνευστικού συστήματος και των οφθαλμών σύμφωνα με την οδηγία 89/686/ΕΟΚ κατά τον χειρισμό.</p> <p>3. Δηλώσεις που πρέπει να γίνουν για την επίσημανση της πρόσθετης ύλης και του προμείγματος:</p> <p>— Περιεκτικότητα σε κοβάλτιο</p>	15 Ιουλίου 2023

Αριθμός ταυτοποίησης της πρόσθετης ύλης	Επωνυμία του κατόχου της άδειας	Πρόσθετη ύλη	Σύνθεση, χημικός τύπος, περιγραφή, αναλυτική μέθοδος	Είδος ή κατηγορία ζώου	Μέγιστη ηλικία	Ελάχιστη περιεκτικότητα	Μέγιστη περιεκτικότητα	Άλλες διατάξεις	Λήξη περιόδου ισχύος της άδειας
						Στοιχείο (Co) σε mg/kg πλήρους ζωτροφής με περιεκτικότητα σε υγρασία 12 %			
			<p>Για τον προσδιορισμό του ολικού κοβαλτίου στην πρόσθετη ύλη, στα προμείγματα, στις σύνθετες ζωτροφές και τις πρώτες ύλες ζωοτροφών:</p> <p>— EN 15510 — φασματομετρία ατομικής εκπομπής με πλάσμα επαγωγικής σύζευξης (ICP-AES)</p> <p>ή</p> <p>— CEN/TS 15621: Επαγωγικά συζευγμένο πλάσμα - φασματομετρία ατομικής εκπομπής (ICP-AES), κατόπιν χώνευσης υπό πίεση.</p> <p>Για τον προσδιορισμό της κατανομής μεγέθους σωματιδίων:</p> <p>— ISO 13320: 2009 — Ανάλυση μεγέθους σωματιδίων — μέθοδοι περίθλασης με λέιζερ.</p>					<p>— “Συνιστάται να περιοριστεί η συμπλήρωση με κοβάλτιο σε 0,3 mg/kg πλήρους ζωτροφής. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να ληφθούν υπόψη ο κίνδυνος έλλειψης κοβαλτίου που οφείλεται στις τοπικές συνθήκες και η συγκεκριμένη σύνθεση του διατολογίου.”</p> <p>4. Δηλώσεις που πρέπει να γίνουν στις οδηγίες χρήσης των σύνθετων ζωοτροφών: “Πρέπει να ληφθούν μέτρα προστασίας για την αποφυγή της έκθεσης στο κοβάλτιο μέσω της εισπνοής ή της δερματικής οδού.”.</p>	
3b303	—	Μονοένυδρο ανθρακικό κοβάλτιο(II)-υδροξείδιο του κοβαλτίου(II) (2:3)	<p>Σύνθεση πρόσθετης ύλης</p> <p>Μονοένυδρο ανθρακικό κοβάλτιο(II)-υδροξείδιο του κοβαλτίου(II) (2:3) ως σκόνη, με ελάχιστη περιεκτικότητα σε κοβάλτιο 50 %</p> <p>Σωματίδια < 50 μm: κάτω του 98 %</p> <p>Χαρακτηρισμός της δραστικής ουσίας</p> <p>Χημικός τύπος: $2\text{CoCO}_3 \times 3\text{Co(OH)}_2 \times \text{H}_2\text{O}$</p> <p>Αριθμός CAS: 51839-24-8</p> <p>Αναλυτικές μέθοδοι (1)</p> <p>Για την ταυτοποίηση του ανθρακικού στην πρόσθετη ύλη:</p> <p>— Μονογραφία της Ευρωπαϊκής Φαρμακοποιίας 01/2008:20301.</p>	Μηρυκαστικά με λειτουργική μεγάλη κοιλία, ιπποειδή, λαγόμορφα, τρωκτικά, χορτοφάγα ερπετά και θηλαστικά ζωολογικών κήπων	—	—	1 (συνολικά)	<p>1. Η πρόσθετη ύλη ενσωματώνεται στις σύνθετες ζωτροφές με τη μορφή προμείγματος. Οι σύνθετες ζωτροφές πρέπει να διατίθεται στην αγορά όχι σε μορφή σκόνης.</p> <p>2. Πρέπει να λαμβάνονται κατάλληλα μέτρα για την αποφυγή εκπομπών κοβαλτίου στον αέρα και για την πρόληψη της έκθεσης μέσω εισπνοής ή της δερματικής οδού. Αν τα μέτρα αυτά δεν είναι τεχνικώς εφικτά ή δεν επαρκούν, θα πρέπει να λαμβάνονται προστατευτικά μέτρα σύμφωνα με την εθνική νομοθεσία ενσωμάτωσης της νομοθεσίας της ΕΕ για την υγεία και την ασφάλεια στην εργασία, συμπεριλαμβανομένων των οδηγιών 89/391/ΕΟΚ, 89/656/ΕΟΚ, 92/85/ΕΟΚ 98/24/ΕΚ και 2004/37/ΕΚ. Κατάλληλα προστατευτικά γάντια, προστασία του αναπνευστικού συστήματος και των οφθαλμών σύμφωνα με την οδηγία 89/686/ΕΟΚ κατά τον χειρισμό.</p> <p>3. Δηλώσεις που πρέπει να γίνουν στην επισήμανση της πρόσθετης ύλης και του προμείγματος: — Περιεκτικότητα σε κοβάλτιο</p>	15 Ιουλίου 2023

Αριθμός ταυτοποίησης της πρόσδετης ύλης	Επωνυμία του κατόχου της άδειας	Πρόσθετη ύλη	Σύνθεση, χημικός τύπος, περιγραφή, αναλυτική μέθοδος	Είδος ή κατηγορία ζώου	Μέγιστη ηλικία	Ελάχιστη περιεκτικότητα	Μέγιστη περιεκτικότητα	Άλλες διατάξεις	Λήξη περιόδου ισχύος της άδειας
						Στοιχείο (Co) σε mg/kg πλήρους ζωτροφής με περιεκτικότητα σε υγρασία 12 %			
			<p>Για τον κρυσταλλογραφικό χαρακτηρισμό της πρόσδετης ύλης:</p> <p>— Περίθλαση ακτίνων Χ.</p> <p>Για τον προσδιορισμό του ολικού κοβαλτίου στην πρόσθετη ύλη, στα προμείγματα, στις σύνθετες ζωτροφές και τις πρώτες ύλες ζωτροφών:</p> <p>— EN 15510 — φασματομετρία ατομικής εκπομπής με πλάσμα επαγωγικής σύζευξης (ICP-AES)</p> <p>ή</p> <p>— CEN/TS 15621: Επαγωγικά συζευγμένο πλάσμα - φασματομετρία ατομικής εκπομπής (ICP-AES), κατόπιν χώνευσης υπό πίεση.</p> <p>Για τον προσδιορισμό της κατανομής μεγέθους σωματιδίων:</p> <p>— ISO 13320: 2009 — Ανάλυση μεγέθους σωματιδίων — μέθοδοι περίθλασης με λέιζερ.</p>					<p>— “Συνιστάται να περιοριστεί η συμπλήρωση με κοβάλτιο σε 0,3 mg/kg πλήρους ζωτροφής. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να ληφθούν υπόψη ο κίνδυνος έλλειψης κοβαλτίου που οφείλεται στις τοπικές συνθήκες και η συγκεκριμένη σύνθεση του διαιτολογίου.”</p> <p>4. Δηλώσεις που πρέπει να γίνουν στις οδηγίες χρήσης των σύνθετων ζωτροφών:</p> <p>“Πρέπει να ληφθούν μέτρα προστασίας για την αποφυγή της έκθεσης στο κοβάλτιο μέσω της εισπνοής ή της δερματικής οδού.”.</p>	
3b304	—	Επικαλυμμένοι κόκκοι ανθρακικού κοβαλτίου(II)	<p>Σύνθεση πρόσδετης ύλης</p> <p>Παρασκεύασμα επικαλυμμένων κόκκων ανθρακικού κοβαλτίου(II) με περιεκτικότητα σε κοβάλτιο 1 % - 5 %</p> <p>Μέσα επικάλυψης (2,3 % - 3,0 %) και μέσα διασποράς (επιλογή πολυοξαιθυλενίου, μονολαυρικής σορβιτάνης, ρικινελαϊκού εστέρα γλυκερυλο-πολυαιθυλενογλυκόλης, πολυαιθυλενογλυκόλης 300, σορβιτόλης και μαλτοδεξτρίνης)</p> <p>Σωματίδια < 50 μm: κάτω του 1 %</p> <p>Χαρακτηρισμός της δραστικής ουσίας</p> <p>Χημικός τύπος: CoCO₃</p> <p>Αριθμός CAS: 513-79-1</p>	μηρυκαστικά με λειτουργική μεγάλη κοιλία, ιπποειδή, λαγόμορφα, τρωκτικά, χορτοφάγα ερπετά και θηλαστικά ζωολογικών κήπων	—	—	1 (συνολικά)	<p>1. Η πρόσθετη ύλη ενσωματώνεται σε ζωτροφή με τη μορφή προμείγματος.</p> <p>2. Πρέπει να λαμβάνονται προστατευτικά μέτρα σύμφωνα με την εκάστοτε εθνική νομοθεσία ενσωμάτωσης της νομοθεσίας της ΕΕ για την υγεία και την ασφάλεια στην εργασία, συμπεριλαμβανομένων των οδηγιών 89/391/ΕΟΚ, 89/656/ΕΟΚ, 92/85/ΕΟΚ και 98/24/ΕΚ. Κατάλληλα προστατευτικά γάντια, προστασία του αναπνευστικού συστήματος και των οφθαλμών σύμφωνα με την οδηγία 89/686/ΕΟΚ κατά τον χειρισμό.</p> <p>3. Δηλώσεις που πρέπει να γίνουν για την επισήμανση της πρόσδετης ύλης και του προμείγματος, κατά περίπτωση:</p> <p>— Περιεκτικότητα σε κοβάλτιο</p>	15 Ιουλίου 2023

Αριθμός ταυτοποίησης της πρόσδετης ύλης	Επωνυμία του κατόχου της άδειας	Πρόσθετη ύλη	Σύνθεση, χημικός τύπος, περιγραφή, αναλυτική μέθοδος	Είδος ή κατηγορία ζώου	Μέγιστη ηλικία	Ελάχιστη περιεκτικότητα	Μέγιστη περιεκτικότητα	Άλλες διατάξεις	Λήξη περιόδου ισχύος της άδειας
						Στοιχείο (Co) σε mg/kg πλήρους ζωοτροφής με περιεκτικότητα σε υγρασία 12 %			
			<p><i>Αναλυτικές μέθοδοι (1)</i></p> <p>Για την ταυτοποίηση του ανθρακικού στην πρόσθετη ύλη:</p> <p>— Μονογραφία της Ευρωπαϊκής Φαρμακοποιίας 01/2008:20301.</p> <p>Για τον κρυσταλλογραφικό χαρακτηρισμό της πρόσθετης ύλης:</p> <p>— Περίθλαση ακτίνων X.</p> <p>Για τον προσδιορισμό του ολικού κοβαλτίου στην πρόσθετη ύλη, στα προμείγματα, στις σύνθετες ζωοτροφές και τις πρώτες ύλες ζωοτροφών:</p> <p>— EN 15510 — φασματομετρία ατομικής εκπομπής με πλάσμα επαγωγικής σύζευξης (ICP-AES)</p> <p>ή</p> <p>— CEN/TS 15621: Επαγωγικά συζευγμένο πλάσμα - φασματομετρία ατομικής εκπομπής (ICP-AES), κατόπιν χώνευσης υπό πίεση.</p> <p>Για τον προσδιορισμό της κατανομής μεγέθους σωματιδίων:</p> <p>— ISO 13320: 2009 — Ανάλυση μεγέθους σωματιδίων — μέθοδοι περίθλασης με λέιζερ.</p>					<p>— “Συνιστάται να περιοριστεί η συμπλήρωση με κοβάλτιο σε 0,3 mg/kg πλήρους ζωοτροφής. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να ληφθούν υπόψη ο κίνδυνος έλλειψης κοβαλτίου που οφείλεται στις τοπικές συνθήκες και η συγκεκριμένη σύνθεση του διαιτολογίου.”.</p>	
3b305	—	Επταένυδρο θεικό κοβάλτιο(II)	<p>Σύνθεση πρόσθετης ύλης</p> <p>Επταένυδρο θεικό κοβάλτιο(II), ως σκόνη, με ελάχιστη περιεκτικότητα σε κοβάλτιο 20 %</p> <p>Σωματίδια < 50 μm: κάτω του 95 %</p> <p><i>Χαρακτηρισμός της δραστηκής ουσίας</i></p> <p>Χημικός τύπος: $\text{CoSO}_4 \times 7\text{H}_2\text{O}$</p> <p>Αριθμός CAS: 10026-24-1</p>	μηρυκαστικά με λειτουργική μεγάλη κοιλία, ιπποειδή, λαγόμορφα, τρωκτικά, χορτοφάγα ερπετά και θηλαστικά ζωολογικών κήπων	—	—	1 (συνολικά)	<p>1. Η πρόσθετη ύλη ενσωματώνεται στις σύνθετες ζωοτροφές με τη μορφή προμείγματος. Οι σύνθετες ζωοτροφές πρέπει να διατίθεται στην αγορά όχι σε μορφή σκόνης.</p> <p>2. Πρέπει να λαμβάνονται κατάλληλα μέτρα για την αποφυγή εκπομπών κοβαλτίου στον αέρα και για την πρόληψη της έκθεσης μέσω εισπνοής ή της δερματικής οδού. Αν τα μέτρα αυτά δεν είναι τεχνικώς εφικτά ή δεν επαρκούν, θα πρέπει να λαμβάνονται προστατευτικά μέτρα σύμφωνα με</p>	15 Ιουλίου 2023

Αριθμός ταυτοποίησης της πρόσδετης ύλης	Επωνυμία του κατόχου της άδειας	Πρόσθετη ύλη	Σύνθεση, χημικός τύπος, περιγραφή, αναλυτική μέθοδος	Είδος ή κατηγορία ζώου	Μέγιστη ηλικία	Ελάχιστη περιεκτικότητα	Μέγιστη περιεκτικότητα	Άλλες διατάξεις	Λήξη περιόδου ισχύος της άδειας
						Στοιχείο (Co) σε mg/kg πλήρους ζωοτροφής με περιεκτικότητα σε υγρασία 12 %			
			<p>Αναλυτικές μέθοδοι ⁽¹⁾</p> <p>Για την ταυτοποίηση του θεικού στην πρόσδετη ύλη:</p> <p>— Μονογραφία της Ευρωπαϊκής Φαρμακοποιίας 01/2008:20301.</p> <p>Για τον κρυσταλλογραφικό χαρακτηρισμό της πρόσδετης ύλης:</p> <p>— Περίθλαση ακτίνων Χ.</p> <p>Για τον προσδιορισμό του ολικού κοβάλτιου στην πρόσδετη ύλη, στα προμείγματα, στις σύνθετες ζωοτροφές και τις πρώτες ύλες ζωοτροφών:</p> <p>— EN 15510 — φασματομετρία ατομικής εκπομπής με πλάσμα επαγωγικής σύζευξης (ICP-AES)</p> <p>ή</p> <p>— CEN/TS 15621: Επαγωγικά συζευγμένο πλάσμα - φασματομετρία ατομικής εκπομπής (ICP-AES), κατόπιν χώνευσης υπό πίεση.</p> <p>Για τον προσδιορισμό της κατανομής μεγέθους σωματιδίων:</p> <p>— ISO 13320: 2009 — Ανάλυση μεγέθους σωματιδίων — μέθοδοι περίθλασης με λέιζερ.</p>					<p>την εθνική νομοθεσία ενσωμάτωσης της νομοθεσίας της ΕΕ για την υγεία και την ασφάλεια στην εργασία, συμπεριλαμβανομένων των οδηγιών 89/391/ΕΟΚ, 89/656/ΕΟΚ, 92/85/ΕΟΚ 98/24/ΕΚ και 2004/37/ΕΚ. Κατάλληλα προστατευτικά γάντια, προστασία του αναπνευστικού συστήματος και των οφθαλμών σύμφωνα με την οδηγία 89/686/ΕΟΚ κατά τον χειρισμό.</p> <p>3. Δηλώσεις που πρέπει να γίνουν για την επισημάνση της πρόσδετης ύλης και του προμείγματος:</p> <p>— Περιεκτικότητα σε κοβάλτιο</p> <p>— “Συνιστάται να περιοριστεί η συμπλήρωση με κοβάλτιο σε 0,3 mg/kg πλήρους ζωοτροφής. Στο πλαίσιο αυτό, θα πρέπει να ληφθούν υπόψη ο κίνδυνος έλλειψης κοβαλτίου που οφείλεται στις τοπικές συνθήκες και η συγκεκριμένη σύνθεση του διαιτολογίου.”</p> <p>4. Δηλώσεις που πρέπει να γίνουν στις οδηγίες χρήσης των σύνθετων ζωοτροφών:</p> <p>“Πρέπει να ληφθούν μέτρα προστασίας για την αποφυγή της έκθεσης στο κοβάλτιο μέσω της εισπνοής ή της δερματικής οδού.”.</p>	

⁽¹⁾ Πληροφορίες σχετικά με τις αναλυτικές μεθόδους διατίθενται στην ακόλουθη διεύθυνση του εργαστηρίου αναφοράς: http://irmm.jrc.ec.europa.eu/EURLs/EURL_feed_additives/Pages/index.aspx

⁽²⁾ ΕΕ L 183 της 29.6.1989, σ. 1.

⁽³⁾ ΕΕ L 393 της 30.12.1989, σ. 18.

⁽⁴⁾ ΕΕ L 348 της 28.11.1992, σ. 1.

⁽⁵⁾ ΕΕ L 131 της 5.5.1998, σ. 11.

⁽⁶⁾ ΕΕ L 399 της 30.12.1989, σ. 18.

⁽⁷⁾ ΕΕ L 158 της 30.4.2004, σ. 50.»

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΟΣ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΣ (ΕΕ) αριθ. 132/2014 ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 11ης Φεβρουαρίου 2014

για καθορισμό των κατ' αποκοπή τιμών εισαγωγής για τον προσδιορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου, της 22ας Οκτωβρίου 2007, για τη θέσπιση κοινής οργάνωσης των γεωργικών αγορών και ειδικών διατάξεων για ορισμένα γεωργικά προϊόντα (ενιαίος κανονισμός ΚΟΑ) ⁽¹⁾,Έχοντας υπόψη τον εκτελεστικό κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 543/2011 της Επιτροπής, της 7ης Ιουνίου 2011, για τη θέσπιση λεπτομερών κανόνων εφαρμογής του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 1234/2007 του Συμβουλίου όσον αφορά τους τομείς των οπωροκηπευτικών και των μεταποιημένων οπωροκηπευτικών ⁽²⁾, και ιδίως το άρθρο 136 παράγραφος 1,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Ο εκτελεστικός κανονισμός (ΕΕ) αριθ. 543/2011 προβλέπει, κατ' εφαρμογή των αποτελεσμάτων των πολυμερών εμπορικών διαπραγματεύσεων του Γύρου της Ουρουγουάης, τα κριτήρια για τον καθορισμό από την Επιτροπή των κατ'

αποκοπή τιμών εισαγωγής από τρίτες χώρες, για τα προϊόντα και τις περιόδους που ορίζονται στο παράρτημα XVI μέρος Α του εν λόγω κανονισμού.

- (2) Η κατ' αποκοπή τιμή εισαγωγής υπολογίζεται κάθε εργάσιμη ημέρα, σύμφωνα με το άρθρο 136 παράγραφος 1 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 543/2011, λαμβανομένων υπόψη των ημερήσιων μεταβλητών στοιχείων. Συνεπώς, ο παρών κανονισμός θα πρέπει να αρχίσει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΟΝ ΠΑΡΟΝΤΑ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟ:

Άρθρο 1

Οι κατ' αποκοπή τιμές εισαγωγής που αναφέρονται στο άρθρο 136 του εκτελεστικού κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 543/2011 καθορίζονται στο παράρτημα του παρόντος κανονισμού.

Άρθρο 2

Ο παρών κανονισμός αρχίζει να ισχύει την ημέρα της δημοσίευσής του στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*,

Ο παρών κανονισμός είναι δεσμευτικός ως προς όλα τα μέρη του και ισχύει άμεσα σε κάθε κράτος μέλος.

Βρυξέλλες, 11 Φεβρουαρίου 2014.

Για την Επιτροπή,
εξ ονόματος του Προέδρου,

Jerzy PLEWA

Γενικός Διευθυντής Γεωργίας και
Αγροτικής Ανάπτυξης

⁽¹⁾ ΕΕ L 299 της 16.11.2007, σ. 1.

⁽²⁾ ΕΕ L 157 της 15.6.2011, σ. 1.

ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ

Οι κατ' αποκοπή τιμές εισαγωγής για τον προσδιορισμό της τιμής εισόδου ορισμένων οπωροκηπευτικών

(ευρώ/100 kg)

Κωδικός ΣΟ	Κωδικός τρίτων χωρών ⁽¹⁾	Κατ' αποκοπή τιμή εισαγωγής
0702 00 00	IL	107,2
	MA	54,4
	TN	84,5
	TR	95,4
	ZZ	85,4
0707 00 05	MA	163,4
	TR	153,0
	ZZ	158,2
0709 91 00	EG	100,8
	ZZ	100,8
0709 93 10	MA	36,2
	TR	98,2
	ZZ	67,2
0805 10 20	EG	47,5
	IL	67,6
	MA	60,4
	TN	47,7
	TR	70,3
	ZZ	58,7
0805 20 10	IL	123,3
	MA	63,6
	ZZ	93,5
0805 20 30, 0805 20 50, 0805 20 70, 0805 20 90	CN	60,3
	IL	136,3
	JM	103,6
	KR	142,9
	MA	142,7
	PK	55,3
	TR	72,2
	ZZ	101,9
	0805 50 10	AL
TR		71,6
ZZ		57,6
0808 10 80	CN	95,7
	MK	23,6
	US	163,9
	ZZ	94,4
0808 30 90	CL	239,4
	CN	71,6
	TR	131,9
	US	132,6
	ZA	106,2
	ZZ	136,3

⁽¹⁾ Ονοματολογία των χωρών που ορίζεται στον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1833/2006 της Επιτροπής (ΕΕ L 354 της 14.12.2006, σ. 19). Ο κωδικός «ZZ» αντιπροσωπεύει «άλλες χώρες καταγωγής».

ΑΠΟΦΑΣΕΙΣ

ΑΠΟΦΑΣΗ 2014/75/ΚΕΠΠΑ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 10ης Φεβρουαρίου 2014

περί του Ινστιτούτου Μελετών της Ευρωπαϊκής Ένωσης για Θέματα Ασφάλειας

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την Ευρωπαϊκή Ένωση, και ιδίως το άρθρο 28 και το άρθρο 31 παράγραφος 1,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ύπατης Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 20 Ιουλίου 2001, το Συμβούλιο εξέδωσε την κοινή δράση 2001/554/ΚΕΠΠΑ ⁽¹⁾.
- (2) Το Ινστιτούτο Μελετών της Ευρωπαϊκής Ένωσης για Θέματα Ασφάλειας (το «Ινστιτούτο») θα πρέπει να συνδράμει την Ευρωπαϊκή Ένωση και τα κράτη μέλη της στην εφαρμογή της κοινής εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας (ΚΕΠΠΑ), συμπεριλαμβανομένης της κοινής πολιτικής ασφαλείας και άμυνας (ΚΠΑΑ), καθώς και άλλης εξωτερικής δράσης της Ένωσης, υπό την πολιτική εποπτεία του Συμβουλίου και την επιχειρησιακή διεύθυνση της Ύπατης Εκπροσώπου της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας (ΥΕ).
- (3) Το Ινστιτούτο θα πρέπει να έχει νομική προσωπικότητα και να λειτουργεί με πλήρη πνευματική ανεξαρτησία, με την επιφύλαξη των ευθυνών του Συμβουλίου και της ΥΕ.
- (4) Στις 20 Σεπτεμβρίου 2011, σύμφωνα με τον άρθρο 19 της κοινής δράσης 2001/554/ΚΕΠΠΑ, η ΥΕ υπέβαλε έκθεση στο Συμβούλιο σχετικά με τη λειτουργία του Ινστιτούτου. Η Επιτροπή Πολιτικής και Ασφάλειας (ΕΠΑ) έλαβε υπό σημείωση την έκθεση αυτή και, την 1η Φεβρουαρίου 2012, συνέστησε στο Συμβούλιο να τροποποιήσει την κοινή δράση 2001/554/ΚΕΠΠΑ.
- (5) Είναι σκόπιμο, για λόγους νομικής σαφήνειας, να ενοποιηθούν οι προηγούμενες τροποποιήσεις και οι επιπλέον προτεινόμενες αλλαγές σε μια ενιαία νέα απόφαση, και να καταργηθεί η κοινή δράση 2001/554/ΚΕΠΠΑ,

⁽¹⁾ Κοινή δράση 2001/554/ΚΕΠΠΑ του Συμβουλίου, της 20ής Ιουλίου 2001, για την ίδρυση του Ινστιτούτου Μελετών της Ευρωπαϊκής Ένωσης για Θέματα Ασφάλειας (ΕΕ L 200 της 25.7.2001, σ. 1).

Άρθρο 1

Συνέχεια και τοποθεσία

1. Το Ινστιτούτο Μελετών της Ευρωπαϊκής Ένωσης για Θέματα Ασφάλειας, το οποίο ιδρύθηκε με την κοινή δράση 2001/554/ΚΕΠΠΑ (το «Ινστιτούτο») συνεχίζει τις δραστηριότητές του σύμφωνα με την παρούσα απόφαση.

2. Όλα τα ισχύοντα δικαιώματα και υποχρεώσεις και όλοι οι κανόνες που θεσπίστηκαν στο πλαίσιο της κοινής δράσης 2001/554/ΚΕΠΠΑ παραμένουν ανεπηρέαστα. Ειδικότερα, όλες οι υφιστάμενες συμβάσεις απασχόλησης και τα εξ αυτών απορρέοντα δικαιώματα συνεχίζουν να υφίστανται.

3. Το Ινστιτούτο έχει την έδρα του στο Παρίσι. Για τη διευκόλυνση της οργάνωσης των δραστηριοτήτων στις Βρυξέλλες, το Ινστιτούτο διατηρεί γραφείο συνδέσμου στις Βρυξέλλες. Η οργάνωση του Ινστιτούτου είναι ευέλικτη, με ιδιαίτερη προσοχή στην ποιότητα και την αποτελεσματικότητα, μεταξύ των οποίων και όσον αφορά το επίπεδο της στελέχωσης.

Άρθρο 2

Αποστολή και καθήκοντα

1. Το Ινστιτούτο, σε στενή συνεργασία με τα κράτη μέλη, συμβάλλει στην ανάπτυξη του στρατηγικού σχεδιασμού της ΕΕ στον τομέα της κοινής εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας της Ένωσης (ΚΕΠΠΑ) και της κοινής πολιτικής ασφαλείας και άμυνας, (ΚΠΑΑ), συμπεριλαμβανομένης της πρόληψης των συγκρούσεων και της οικοδόμησης της ειρήνης, καθώς και στο πεδίο άλλης εξωτερικής δράσης της Ένωσης, με στόχο την ενίσχυση της ανάλυσης, της πρόβλεψης και της ανάπτυξης δικτύωσης της ΕΕ στον τομέα της εξωτερικής δράσης.

2. Οι δραστηριότητες του Ινστιτούτου επικεντρώνονται στη διεξαγωγή αναλύσεων με γνώμονα την πολιτική, στην πληροφόρηση, στη διάδοση και στη διεξαγωγή συζητήσεων, στην οργάνωση εκδηλώσεων και εργαστηρίων δικτύωσης, και στη συλλογή σχετικής τεκμηρίωσης για τους υπαλλήλους και τους εμπειρογνώμονες της Ένωσης και των κρατών μελών.

3. Εξάλλου, το Ινστιτούτο προάγει τις επαφές με την ακαδημαϊκή κοινότητα, τις ομάδες προβληματισμού και τους οικείους φορείς της κοινωνίας των πολιτών στην ευρωπαϊκή ήπειρο, τον Ατλαντικό και την ευρύτερη διεθνή κοινότητα, διαδραματίζοντας τον ρόλο της διεπαφής μεταξύ των ενωσιακών θεσμικών οργάνων και της κοινότητας των εξωτερικών εμπειρογνομένων, συμπεριλαμβανομένων παραγόντων ασφαλείας.

Άρθρο 3

Πολιτική εποπτεία και επιχειρησιακή διεύθυνση

1. Η Επιτροπή Πολιτικής και Ασφάλειας (ΕΠΑ) ασκεί, υπό την ευθύνη του Συμβουλίου, την πολιτική εποπτεία των δραστηριοτήτων του Ινστιτούτου. Η Ύπατη Εκπρόσωπος της Ένωσης για θέματα εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας (ΥΕ), σύμφωνα με τις ευθύνες της ΥΕ για την ΚΕΠΠΑ, και ιδίως για την ΚΠΑΑ, έχει την επιχειρησιακή διεύθυνση του Ινστιτούτου.

2. Η εν λόγω πολιτική εποπτεία και επιχειρησιακή διεύθυνση ασκούνται άνευ παρεμβάσεων στην πνευματική ανεξαρτησία και την επιχειρησιακή αυτονομία που χαιρεί το Ινστιτούτο, κατά την άσκηση της αποστολής και των καθηκόντων του.

Άρθρο 4

Νομική προσωπικότητα

Το Ινστιτούτο διαθέτει τη νομική προσωπικότητα που απαιτείται για την εκτέλεση των καθηκόντων του και την επίτευξη των στόχων του. Μπορεί ιδίως να συνάπτει συμβάσεις, να αποκτά ή να διαθέτει κινητή και ακίνητη περιουσία και να παρίσταται ενώπιον δικαστηρίου. Το Ινστιτούτο είναι οργανισμός χωρίς κερδοσκοπικό σκοπό. Τα κράτη μέλη λαμβάνουν μέτρα για να απονεύμουν στο Ινστιτούτο την ικανότητα δικαίου που παρέχεται σε νομικά πρόσωπα σύμφωνα με το εθνικό τους δίκαιο, ανάλογα με τις ανάγκες.

Άρθρο 5

Συμβούλιο

1. Το Ινστιτούτο έχει συμβούλιο που εγκρίνει το ετήσιο και το μακροχρόνιο πρόγραμμα εργασίας του και τον ανάλογο προϋπολογισμό. Το συμβούλιο αποτελεί τον χώρο όπου συζητούνται θέματα σχετιζόμενα με την αποστολή, τα καθήκοντα, τη λειτουργία και το προσωπικό του Ινστιτούτου.

2. Του συμβουλίου προεδρεύει η ΥΕ ή ο εκπρόσωπος της ΥΕ. Η Ευρωπαϊκή Υπηρεσία Εξωτερικής Δράσης (ΕΥΕΔ) ασκεί καθήκοντα γραμματείας του συμβουλίου.

3. Το συμβούλιο αποτελείται από έναν αντιπρόσωπο οριζόμενο από κάθε κράτος μέλος. Κάθε μέλος του συμβουλίου μπορεί να εκπροσωπείται ή να συνοδεύεται από αναπληρωτή. Η Επιτροπή, η οποία συμμετέχει στις εργασίες του συμβουλίου, ορίζει, επίσης, εκπρόσωπό της.

4. Ο διευθυντής του Ινστιτούτου ή ο εκπρόσωπος του διευθυντή, παρίσταται, κατά κανόνα, στις συνεδριάσεις του συμβουλίου. Ο γενικός διευθυντής του Στρατιωτικού Επιτελείου και ο πρόεδρος της στρατιωτικής επιτροπής, ή οι εκπρόσωποί τους, μπορούν να παρίστανται επίσης στις συνεδριάσεις του συμβουλίου.

5. Οι αποφάσεις του συμβουλίου λαμβάνονται με ψηφοφορία από τους αντιπροσώπους των κρατών μελών με ειδική πλειοψηφία και οι ψήφοι σταθμίζονται σύμφωνα με το άρθρο 16 παράγραφοι 4 και 5 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση (ΣΕΕ), με την επιφύλαξη του άρθρου 11 παράγραφοι 2 και 3 της παρούσας απόφασης. Το συμβούλιο θεσπίζει τον εσωτερικό του κανονισμό.

6. Το συμβούλιο μπορεί να αποφασίζει τη σύσταση ειδικών ομάδων ή μόνιμων επιτροπών, οι οποίες ασχολούνται με συγκεκριμένα θέματα ή αντικείμενα στο πλαίσιο της γενικής του αρμοδιότητας και ενεργούν υπό την εποπτεία του. Η απόφαση για τη σύσταση των ομάδων εργασίας ή των επιτροπών, καθορίζει την εντολή, τη σύνθεση και τη διάρκειά τους.

7. Το συμβούλιο συγκαλείται από τον πρόεδρο τουλάχιστον δύο φορές ετησίως. Συγκαλείται επίσης κατόπιν αιτήματος του ενός τρίτου τουλάχιστον των μελών του.

Άρθρο 6

Διευθυντής

1. Το συμβούλιο διορίζει τον διευθυντή του Ινστιτούτου, μεταξύ των υπηκόων των κρατών μελών, βάσει συστάσεως της ΥΕ. Ο διευθυντής διορίζεται για τρία έτη, με δυνατότητα παράτασης της θητείας του για δύο επιπλέον έτη.

2. Οι υποψήφιοι για τη θέση του διευθυντή θα πρέπει να είναι άτομα με αναγνωρισμένη μακροχρόνια εμπειρογνώση και εμπειρία στις εξωτερικές σχέσεις, στην πολιτική ασφάλειας και στη διπλωματία, καθώς και στην αντίστοιχη έρευνα. Τα κράτη μέλη υποβάλλουν τις υποψηφιότητες στην ΥΕ που ενημερώνει σχετικά το συμβούλιο. Η διαδικασία προεπιλογής διεξάγεται υπό την ευθύνη της ΥΕ. Η ομάδα προεπιλογής αποτελείται από τρεις εκπροσώπους της ΕΥΕΣ και από τρεις εκπροσώπους των κρατών μελών επιλεγόμενους από την τριμερή προεδρία, και προεδρεύεται από την ΥΕ ή τον εκπρόσωπό της. Με βάση τα αποτελέσματα της προεπιλογής, η ΥΕ παρέχει στο συμβούλιο σύσταση με περιορισμένο κατάλογο από τρεις τουλάχιστον υποψηφίους, που συντάσσεται με τη σειρά προτίμησης της ομάδας προεπιλογής.

3. Ο διευθυντής είναι ο νόμιμος εκπρόσωπος του Ινστιτούτου.

4. Ο διευθυντής είναι υπεύθυνος για την πρόσληψη όλου του προσωπικού του Ινστιτούτου. Όσον αφορά τον διορισμό των αναλυτών, τα μέλη του συμβουλίου ενημερώνονται εκ των προτέρων.

5. Μετά την έγκριση εκ μέρους του συμβουλίου και έχοντας υπόψη τις δημοσιονομικές επιπτώσεις από την έγκριση του ετήσιου προϋπολογισμού του Ινστιτούτου, ο διευθυντής μπορεί να διορίσει αναπληρωτή διευθυντή. Ο αναπληρωτής διευθυντής διορίζεται για περίοδο τριών το πολύ ετών, με δυνατότητα παράτασης της περιόδου για δύο επιπλέον έτη.

6. Ο διευθυντής εξασφαλίζει την εκτέλεση της αποστολής και των καθηκόντων του Ινστιτούτου, όπως ορίζεται στο άρθρο 2. Ο διευθυντής μεριμνά ώστε να διατηρείται υψηλός βαθμός εμπειρογνώσιας και επαγγελματισμού στο Ινστιτούτο, καθώς και αποτελεσματικότητα και αποδοτικότητα κατά την εκτέλεση των δραστηριοτήτων του Ινστιτούτου.

Ο διευθυντής είναι επίσης υπεύθυνος για τα εξής:

- α) την εκπόνηση του ετήσιου προγράμματος εργασίας του Ινστιτούτου, καθώς και της ετήσιας έκθεσης πεπραγμένων του Ινστιτούτου·
- β) την προετοιμασία των εργασιών του συμβουλίου·
- γ) την τρέχουσα διοίκηση του Ινστιτούτου·
- δ) όλα τα θέματα προσωπικού·
- ε) την εκπόνηση της κατάστασης εσόδων και δαπανών και την εκτέλεση του προϋπολογισμού του Ινστιτούτου·
- στ) την ενημέρωση της ΕΠΑ σχετικά με το ετήσιο πρόγραμμα εργασίας·
- ζ) την εξασφάλιση επαφών και στενής συνεργασίας με τα ενωσιακά θεσμικά όργανα και τα εθνικά και διεθνή όργανα στους συναφείς τομείς.

Ο διευθυντής, αφού ζητήσει τη γνώμη του Συμβουλίου, θα πρέπει επίσης να διερευνά εναλλακτικές λύσεις για πρόσθετες συνεισφορές στον προϋπολογισμό του Ινστιτούτου.

7. Στο πλαίσιο του συμφωνηθέντος προγράμματος εργασίας και του προϋπολογισμού του Ινστιτούτου, ο διευθυντής εξουσιοδοτείται να συνάπτει συμβάσεις, να προσλαμβάνει προσωπικό που έχει εγκριθεί στο πλαίσιο του προϋπολογισμού και να αναλαμβάνει τις δαπάνες που απαιτούνται για τη λειτουργία του Ινστιτούτου.

8. Ο διευθυντής καταρτίζει ετήσια έκθεση πεπραγμένων του Ινστιτούτου μέχρι τις 31 Μαρτίου του επόμενου έτους. Η ετήσια έκθεση υποβάλλεται στο συμβούλιο και, μέσω της ΥΕ, στο Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, που τη διαβιβάζει στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο, την Επιτροπή και τα κράτη μέλη.

9. Ο διευθυντής λογοδοτεί στο συμβούλιο.

Άρθρο 7

Προσωπικό

1. Το προσωπικό του Ινστιτούτου αποτελείται από αναλυτές και διοικητικό προσωπικό, διέπεται από το καθεστώς των συμβασιούχων υπαλλήλων, και προσλαμβάνεται μεταξύ των υπηκόων των κρατών μελών.

Οι αναλυτές του Ινστιτούτου προσλαμβάνονται βάσει των πνευματικών τους προσόντων, της εμπειρίας και της τεχνογνωσίας που σχετίζονται με την αποστολή και τα καθήκοντα του Ινστιτούτου, όπως ορίζεται στο άρθρο 2, και μέσω δίκαιων και διαφανών διαδικασιών διαγωνισμού.

Ο υπηρεσιακός κανονισμός του Ινστιτούτου εκδίδεται από το Συμβούλιο βάσει συστάσεως του διευθυντή.

2. Οι ερευνητές και οι ασκούμενοι μπορούν επίσης να προσλαμβάνονται σε βραχυπρόθεσμη βάση ad hoc.

Σε συμφωνία με τον διευθυντή, αφού ενημερωθεί το συμβούλιο, δύνανται να αποσπώνται στο Ινστιτούτο ερευνητές για ορισμένο χρονικό διάστημα, σε θέσεις εντός της οργανωτικής δομής του Ινστιτούτου ή για συγκεκριμένα καθήκοντα και σχέδια στα πλαίσια της αποστολής και των καθηκόντων του Ινστιτούτου, όπως ορίζεται στο άρθρο 2.

Μέλη του προσωπικού δύνανται να αποσπώνται σε θέση εκτός του Ινστιτούτου για ορισμένο χρονικό διάστημα προς το συμφέρον της υπηρεσίας, σύμφωνα με τον υπηρεσιακό κανονισμό του Ινστιτούτου.

Οι διατάξεις σχετικά με την απόσπαση θεοπίζονται από το συμβούλιο κατόπιν πρότασης του διευθυντή.

Άρθρο 8

Ανεξαρτησία και αυτονομία

Κατά τη διεξαγωγή των δραστηριοτήτων του Ινστιτούτου, ο διευθυντής και οι αναλυτές απολαύουν πνευματικής ανεξαρτησίας και επιχειρησιακής αυτονομίας.

Άρθρο 9

Πρόγραμμα εργασίας

1. Έως τις 31 Οκτωβρίου κάθε έτους, ο διευθυντής καθορίζει σχέδιο ετήσιου προγράμματος εργασίας για το επόμενο έτος, συνοδευόμενο από ενδεικτικές μακροπρόθεσμες προοπτικές για τα επόμενα έτη, και το υποβάλλει στο συμβούλιο, προς έγκριση.

2. Το συμβούλιο εγκρίνει το ετήσιο πρόγραμμα εργασίας έως τις 30 Νοεμβρίου κάθε έτους.

Άρθρο 10

Προϋπολογισμός

1. Όλα τα έσοδα και οι δαπάνες του Ινστιτούτου περιλαμβάνονται σε προβλέψεις που συντάσσονται για κάθε οικονομικό έτος, το οποίο συμπίπτει με το ημερολογιακό έτος, και εγγράφονται στον προϋπολογισμό του Ινστιτούτου, ο οποίος περιλαμβάνει πίνακα προσωπικού.

2. Ο προϋπολογισμός του Ινστιτούτου είναι ισοσκελισμένος ως προς τα έσοδα και τις δαπάνες.

3. Τα έσοδα του Ινστιτούτου συνίστανται από τις συνεισφορές των κρατών μελών βάσει της κλείδας του Ακαθάριστου Εθνικού Εισοδήματος (ΑΕΕ). Κατόπιν πρότασης του διευθυντή, και μετά την έγκριση του Συμβουλίου, είναι δυνατόν να γίνονται δεκτές πρόσθετες συνεισφορές από άλλες πηγές για ειδικά σχέδια στα πλαίσια της αποστολής και των καθηκόντων του Ινστιτούτου, όπως ορίζεται στο άρθρο 2, ιδίως από τα κράτη μέλη ή τα θεσμικά όργανα της Ένωσης.

Άρθρο 11

Διαδικασία προϋπολογισμού

1. Έως τις 31 Οκτωβρίου κάθε έτους, ο διευθυντής υποβάλλει στο συμβούλιο ετήσιο σχέδιο προϋπολογισμού του Ινστιτούτου το οποίο καλύπτει τις διοικητικές δαπάνες, τις δαπάνες λειτουργίας και τα αναμενόμενα έσοδα, μεταξύ των οποίων περιλαμβάνονται οι πρόσθετες συνεισφορές για ειδικά σχέδια που αναφέρονται στο άρθρο 10 παράγραφος 3.

2. Έως τις 30 Νοεμβρίου κάθε έτους, το συμβούλιο εγκρίνει τον ετήσιο προϋπολογισμό του Ινστιτούτου με ομοφωνία των εκπροσώπων των κρατών μελών.

3. Σε περίπτωση αναπόφευκτων, εξαιρετικών ή απρόβλεπτων περιστάσεων, ο διευθυντής μπορεί να προτείνει στο συμβούλιο σχέδιο διορθωτικού προϋπολογισμού. Το συμβούλιο, λαμβάνοντας δεόντως υπόψη τον τυχόν επείγοντα χαρακτήρα, εγκρίνει τον διορθωτικό προϋπολογισμό με ομοφωνία των εκπροσώπων των κρατών μελών.

4. Έως τις 31 Μαρτίου κάθε έτους, ο διευθυντής υποβάλλει στο Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης και στο συμβούλιο τους λεπτομερείς λογαριασμούς όλων των εσόδων και δαπανών του προηγούμενου οικονομικού έτους, καθώς και την έκθεση πεπραγμένων του Ινστιτούτου.

5. Το συμβούλιο απαλλάσσει τον διευθυντή όσον αφορά την εκτέλεση του προϋπολογισμού του Ινστιτούτου.

Άρθρο 12

Δημοσιονομικοί κανόνες

Με τη σύμφωνη γνώμη του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης, το συμβούλιο καταρτίζει, κατόπιν πρότασης του διευθυντή, λεπτομερείς δημοσιονομικούς κανόνες στους οποίους ορίζεται ιδίως η διαδικασία που πρέπει να ακολουθείται για την κατάρτιση, την εκτέλεση και τον έλεγχο του προϋπολογισμού του Ινστιτούτου.

Άρθρο 13

Προνόμια και ασυλίες

1. Τα προνόμια και οι ασυλίες του διευθυντή και του προσωπικού του Ινστιτούτου προβλέπονται στην απόφαση των αντιπροσώπων των κυβερνήσεων των κρατών μελών, συνερχομένων στο πλαίσιο του Συμβουλίου, της 15ης Οκτωβρίου 2001, σχετικά με τα προνόμια και τις ασυλίες που παραχωρούνται στο Ινστιτούτο Μελετών της Ευρωπαϊκής Ένωσης για Θέματα Ασφάλειας και στο Δορυφορικό Κέντρο της Ευρωπαϊκής Ένωσης, καθώς και στα όργανα τους και στα μέλη του προσωπικού τους. Μέχρι να αρχίσει να ισχύει η απόφαση αυτή, το κράτος υποδοχής δύναται να χορηγήσει στον διευθυντή και στο προσωπικό του Ιδρύματος τα προνόμια και τις ασυλίες που προβλέπει η ανωτέρω απόφαση.

2. Τα προνόμια και οι ασυλίες του Ινστιτούτου προβλέπονται στο πρωτόκολλο (αριθ. 7) περί προνομίων και ασυλιών της Ευρωπαϊκής Ένωσης που προσαρτάται στη ΣΕΕ και στη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ).

Άρθρο 14

Νομική ευθύνη

1. Η συμβατική ευθύνη του Ινστιτούτου διέπεται από το εφαρμοστέο δίκαιο της οικείας σύμβασης.

2. Το Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης έχει αρμοδιότητα να λαμβάνει αποφάσεις δυνάμει ρήτρας διαιτησίας που περιλαμβάνεται σε σύμβαση που συνάπτει το Ινστιτούτο.

3. Η προσωπική ευθύνη του προσωπικού έναντι του Ινστιτούτου διέπεται από τις σχετικές διατάξεις που εφαρμόζονται στο προσωπικό του Ινστιτούτου.

Άρθρο 15

Πρόσβαση σε έγγραφα

Κατόπιν πρότασης του διευθυντή, το συμβούλιο θεσπίζει κανόνες για την πρόσβαση του κοινού στα έγγραφα του Ινστιτούτου, λαμβάνοντας υπόψη τις αρχές και τα όρια που προβλέπονται από τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 1049/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽¹⁾.

Άρθρο 16

Προστασία διαβαθμισμένων πληροφοριών της ΕΕ

Το Ινστιτούτο εφαρμόζει την απόφαση 2013/488/ΕΕ του Συμβουλίου ⁽²⁾.

⁽¹⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 1049/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 30ής Μαΐου 2001, για την πρόσβαση του κοινού στα έγγραφα του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου, του Συμβουλίου και της Επιτροπής (ΕΕ L 145 της 31.5.2001, σ. 43).

⁽²⁾ Απόφαση 2013/488/ΕΕ του Συμβουλίου, της 23ης Σεπτεμβρίου 2013, σχετικά με τους κανόνες ασφαλείας για την προστασία των διαβαθμισμένων πληροφοριών της ΕΕ (ΕΕ L 274 της 15.10.2013, σ. 1).

Άρθρο 17**Συνεργασία με κράτη μέλη, και τα θεσμικά όργανα, λοιπά όργανα και οργανισμούς της Ένωσης**

Για την εκπλήρωση της αποστολής και των καθηκόντων του, όπως ορίζονται στο άρθρο 2, το Ινστιτούτο συνεργάζεται στενά με τα κράτη μέλη και την ΕΥΕΔ. Το Ινστιτούτο, ανάλογα με τις ανάγκες, συνάπτει σχέσεις εργασίας με τα θεσμικά όργανα της Ένωσης, καθώς και με τα οικεία λοιπά όργανα και οργανισμούς της Ένωσης, συμπεριλαμβανομένης της Ευρωπαϊκής Ομάδας Ασφάλειας και Άμυνας (ΕΟΑΑ), με σκοπό την ανταλλαγή τεχνογνωσίας και συμβουλών σε τομείς αμοιβαίου ενδιαφέροντος. Το Ινστιτούτο μπορεί επίσης να αναλαμβάνει κοινά σχέδια μαζί με τα θεσμικά όργανα, τα λοιπά όργανα και τους οργανισμούς της Ένωσης.

Άρθρο 18**Προστασία δεδομένων**

Κατόπιν πρότασης του διευθυντή, το συμβούλιο εκδίδει εκτελεστικούς κανόνες σχετικά με τον κανονισμό (ΕΚ) αριθ. 45/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου ⁽¹⁾.

Άρθρο 19**Υποβολή έκθεσης**

Το αργότερο έως τις 31 Ιουλίου 2016, η ΥΕ υποβάλλει στο Συμβούλιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης έκθεση σχετικά με την εφαρμογή της παρούσας απόφασης, συνοδευόμενη, εν ανάγκη, από κατάλληλες συστάσεις.

Άρθρο 20**Κατάργηση**

Η κοινή δράση 2001/554/ΚΕΠΠΑ καταργείται.

Άρθρο 21**Έναρξη ισχύος**

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της έκδοσής της.

Βρυξέλλες, 10 Φεβρουαρίου 2014.

Για το Συμβούλιο

Η Πρόεδρος

C. ASHTON

⁽¹⁾ Κανονισμός (ΕΚ) αριθ. 45/2001 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Δεκεμβρίου 2000, σχετικά με την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα όργανα και τους οργανισμούς της Κοινότητας και σχετικά με την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών (ΕΕ L 8 της 12.1.2001, σ. 1).

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 11ης Φεβρουαρίου 2014

σχετικά με το διορισμό των μελών της επιτροπής που προβλέπει το άρθρο 255 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης

(2014/76/ΕΕ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΙΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 255 δεύτερο εδάφιο,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για την ίδρυση της Ευρωπαϊκής Κοινοότητας Ατομικής Ενέργειας, και ιδίως το άρθρο 106α παράγραφος 1,

Έχοντας υπόψη την πρωτοβουλία του προέδρου του Δικαστηρίου της 25ης Νοεμβρίου 2013,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Έχει συσταθεί μία επιτροπή, δυνάμει του άρθρου 255 πρώτο εδάφιο της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, προκειμένου να δώσει μια γνώμη σχετικά με την επάρκεια των υποψηφίων για την άσκηση των καθηκόντων του δικαστή και του γενικού εισαγγελέα του Δικαστηρίου και του Γενικού Δικαστηρίου, πριν από τη διενέργεια των διορισμών από τις κυβερνήσεις των κρατών μελών (στο εξής «η επιτροπή»).
- (2) Η επιτροπή αποτελείται από επτά προσωπικότητες που επιλέγονται μεταξύ των πρώην μελών του Δικαστηρίου και του Γενικού Δικαστηρίου, των μελών των εθνικών ανώτατων δικαστηρίων και νομομαθών αναγνωρισμένου κύρους, ένας εκ των οποίων προτείνεται από το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο.
- (3) Πρέπει να λαμβάνεται υπόψη η ισόρροπη σύνθεση της επιτροπής όσον αφορά τη γεωγραφική της βάση αλλά και την εκπροσώπηση των συστημάτων δικαίου των κρατών μελών.
- (4) Πρέπει, ως εκ τούτου, να διοριστούν τα μέλη της επιτροπής, καθώς και ο πρόεδρος της,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Για περίοδο τεσσάρων ετών από την 1η Μαρτίου 2014, διορίζονται μέλη της επιτροπής που προβλέπεται στο άρθρο 255 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, οι εξής:

κ. Jean-Marc SAUVÉ, πρόεδρος

κ. Luigi BERLINGUER

κ. Pauliine KOSKELO

Λόρδος MANCE

κ. Péter PACZOLAY

κ. Christiaan TIMMERMANS

κ. Andreas VOSSKUHLE

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση τίθεται σε ισχύ από την 1η Μαρτίου 2014.

Βρυξέλλες, 11 Φεβρουαρίου 2014.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

E. BENIZELΟΣ

ΕΚΤΕΛΕΣΤΙΚΗ ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

της 11ης Φεβρουαρίου 2014

περί εφαρμογής του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1024/2013 για την ανάθεση ειδικών καθηκόντων στην Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα όσον αφορά τις πολιτικές που αφορούν την προληπτική εποπτεία των πιστωτικών ιδρυμάτων

(2014/77/ΕΕ)

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 291 παράγραφος 2,

Έχοντας υπόψη τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1024/2013 του Συμβουλίου, της 15ης Οκτωβρίου 2013, για την ανάθεση ειδικών καθηκόντων στην Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα όσον αφορά τις πολιτικές που αφορούν την προληπτική εποπτεία των πιστωτικών ιδρυμάτων⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 26 παράγραφος 3,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 15 Οκτωβρίου 2013, το Συμβούλιο εξέδωσε τον κανονισμό (ΕΕ) αριθ. 1024/2013 για την ανάθεση ειδικών καθηκόντων στην Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα όσον αφορά τις πολιτικές που αφορούν την προληπτική εποπτεία των πιστωτικών ιδρυμάτων.
- (2) Τον σχεδιασμό και την εκτέλεση των καθηκόντων που ανατίθενται στην ΕΚΤ αναλαμβάνει πλήρως ένα εσωτερικό όργανο αποτελούμενο από τον πρόεδρο και τον αντιπρόεδρό του και τέσσερις εκπροσώπους της ΕΚΤ και έναν εκπρόσωπο της εθνικής αρχής που είναι αρμόδια για την εποπτεία των πιστωτικών ιδρυμάτων σε κάθε συμμετέχον κράτος μέλος (εφεξής «εποπτικό συμβούλιο»).
- (3) Το εποπτικό συμβούλιο θα πρέπει να αποτελεί βασικό όργανο για την άσκηση των εποπτικών καθηκόντων της ΕΚΤ, τα οποία καθήκοντα ανήκαν μέχρι σήμερα στις εθνικές αρμόδιες αρχές. Για τους λόγους αυτούς, στις 16 Δεκεμβρίου 2013 το Συμβούλιο εξέδωσε εκτελεστική απόφαση για τον διορισμό του προέδρου του εποπτικού συμβουλίου⁽²⁾. Για

τους ίδιους λόγους, το Συμβούλιο πρέπει να έχει την εξουσία έκδοσης της εκτελεστικής απόφασης για τον διορισμό του αντιπροέδρου του εποπτικού συμβουλίου.

- (4) Σύμφωνα με το άρθρο 26 παράγραφος 3 του προαναφερθέντος κανονισμού, και ύστερα από ακρόαση του εποπτικού συμβουλίου, στις 22 Ιανουαρίου 2014, η ΕΚΤ υπέβαλε στο Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο πρόταση για τον διορισμό του αντιπροέδρου του εποπτικού συμβουλίου με σκοπό την έγκριση. Το Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο ενέκρινε την εν λόγω πρόταση στις 5 Φεβρουαρίου 2014.
- (5) Εν συνεχεία, στις 5 Φεβρουαρίου 2014, η ΕΚΤ υπέβαλε στο Συμβούλιο πρόταση για τον διορισμό του αντιπροέδρου του εποπτικού συμβουλίου,

ΕΞΕΛΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Η κ. Sabine LAUTENSCHLÄGER διορίζεται αντιπρόεδρος του εποπτικού συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Κεντρικής Τράπεζας.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει την ημερομηνία της δημοσίευσής της στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης*.

Βρυξέλλες, 11 Φεβρουαρίου 2014.

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

E. BENIZELΟΣ

⁽¹⁾ ΕΕ L 287 της 29.10.2013, σ. 63.

⁽²⁾ Εκτελεστική απόφαση 2013/797/ΕΕ του Συμβουλίου, της 16ης Δεκεμβρίου 2013, περί εφαρμογής του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1024/2013 του Συμβουλίου της 15ης Οκτωβρίου 2013, για την ανάθεση ειδικών καθηκόντων στην Ευρωπαϊκή Κεντρική Τράπεζα όσον αφορά τις πολιτικές που αφορούν την προληπτική εποπτεία των πιστωτικών ιδρυμάτων (ΕΕ L 352 της 24.12.2013, σ. 50).

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

της 10ης Φεβρουαρίου 2014

σχετικά με μέτρο που έλαβε η Δανία βάσει του άρθρου 11 της οδηγίας 2006/42/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου για την απαγόρευση ενός τύπου μηχανήματος πολλαπλών χρήσεων για χωματουργικές εργασίες

[κοινοποιηθείσα υπό τον αριθμό C(2014) 633]

(Κείμενο που παρουσιάζει ενδιαφέρον για τον ΕΟΧ)

(2014/78/EE)

Η ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ,

δραστηριοτήτων όπως η δασοκομία, η γεωργία, η διαμόρφωση τοπίου, η κηπουρική, η συντήρηση ακινήτων, η διαχείριση υλικών, οι εκσκαφές και οι κατασκευές.

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης,

(3) Αιτία για τη λήψη του εν λόγω μέτρου από τις αρχές της Δανίας ήταν η μη συμμόρφωση του μηχανήματος με την ουσιώδη απαίτηση υγείας και ασφάλειας που καθορίζεται στο παράρτημα I σημείο 3.4.4 της οδηγίας 2006/42/EK, σύμφωνα με την οποία, όταν, σε περίπτωση αυτοκινούμενου μηχανήματος με επιβαίνοντα χειριστή, υπάρχει κίνδυνος από την πτώση αντικειμένων ή υλικών, το μηχάνημα πρέπει να έχει σχεδιαστεί και κατασκευαστεί έτσι ώστε να λαμβάνεται υπόψη ο εν λόγω κίνδυνος και να είναι εξοπλισμένο, αν το επιτρέπουν οι διαστάσεις του, με κατάλληλη προστατευτική κατασκευαστική δομή.

Έχοντας υπόψη την οδηγία 2006/42/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 17ης Μαΐου 2006, σχετικά με τα μηχανήματα και την τροποποίηση της οδηγίας 95/16/EK⁽¹⁾, και ιδίως το άρθρο 11,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

(4) Οι αρχές της Δανίας ανέφεραν ότι, παρά το γεγονός ότι πολλές από τις προβλεπόμενες λειτουργίες του μηχανήματος εξέθεταν τον επιβαίνοντα χειριστή σε κίνδυνο από την πτώση αντικειμένων ή υλικών, το μηχάνημα είχε διατεθεί στην αγορά χωρίς προστατευτική κατασκευαστική δομή για την περίπτωση πτώσης αντικειμένου (FOPS). Οι αρχές της Δανίας ζήτησαν από τον κατασκευαστή να λάβει διορθωτικά μέτρα. Καθώς δεν υπήρξε ανταπόκριση στο συγκεκριμένο αίτημα, οι αρχές της Δανίας απαγόρευαν τη διάθεση του μηχανήματος «AVANT 600 Series» στην αγορά χωρίς FOPS και απαιτήσαν από τον κατασκευαστή να προβεί σε διορθωτικές ενέργειες όσον αφορά τα μηχανήματα που είχαν ήδη διατεθεί στην αγορά.

(1) Σύμφωνα με τη διαδικασία που ορίζεται στο άρθρο 11 παράγραφος 2 της οδηγίας 2006/42/EK, οι αρχές της Δανίας κοινοποίησαν στην Επιτροπή και στα άλλα κράτη μέλη μέτρο σχετικά με το μηχάνημα «AVANT 600 Series», το οποίο κατασκευάζεται από την εταιρεία Avant Tecno Oy, Ylötie 1, FIN-33470 Ylöjärvi, Φινλανδία. Το μηχάνημα έφερε τη σήμανση CE και συνοδευόταν από δήλωση συμμόρφωσης EK σύμφωνα με την οδηγία 2006/42/EK σχετικά με τα μηχανήματα, την οδηγία 2004/108/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁽²⁾ σχετικά με την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα και την οδηγία 2000/14/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου⁽³⁾ σχετικά με την εκπομπή θορύβου στο περιβάλλον από εξοπλισμό προς χρήση σε εξωτερικούς χώρους.

(5) Η Επιτροπή απέστειλε στον κατασκευαστή επιστολή με την οποία τον καλούσε να της διαβίβασε τις παρατηρήσεις του σχετικά με το μέτρο που έλαβε η Δανία. Στην απάντησή του, ο κατασκευαστής ανέφερε ότι το «AVANT 600 Series» ήταν εφοδιασμένο με θάλαμο που είχε υποβληθεί σε δοκιμή από τον κοινοποιημένο οργανισμό MTT-Vakola αριθ. 0504. Ο θάλαμος διέθετε ανάκαθεν προστατευτική κατασκευαστική δομή για την περίπτωση ανατροπής (ROPS) και θα μπορούσε να εξοπλιστεί με FOPS ως προαιρετικό εξοπλισμό. Όταν, π.χ., το μηχάνημα προοριζόταν να χρησιμοποιηθεί στη γεωργία, στη συντήρηση ακινήτων, στη διαμόρφωση τοπίου ή σε στάβλους —δηλαδή για χρήσεις που δεν συνεπάγονται τον κίνδυνο πτώσης αντικειμένων— δεν τοποθετούνταν στο μηχάνημα FOPS. Από την άλλη πλευρά, όταν το μηχάνημα προοριζόταν για εφαρμογές που συνεπάγονταν τον κίνδυνο πτώσης αντικειμένων, όπως, π.χ., η χρήση σε ορυχεία, το μηχάνημα ήταν πάντοτε εξοπλισμένο με FOPS. Ο κατασκευαστής ανέφερε επίσης ότι είχε αποφασίσει να διευκρινίσει τις οδηγίες χρήσης και τα διαφημιστικά έντυπα, ώστε να αποσαφηνιστεί σε ποιες περιπτώσεις πρέπει να χρησιμοποιείται θάλαμος με FOPS.

(2) Το «AVANT 600 Series» είναι ένα μηχάνημα πολλαπλών χρήσεων για χωματουργικές εργασίες στο οποίο είναι δυνατόν να προσαρμοστεί μεγάλη σειρά εξαρτημάτων για την εκτέλεση πολλών διαφορετικών λειτουργιών στο πλαίσιο

⁽¹⁾ ΕΕ L 157 της 9.6.2006, σ. 24.

⁽²⁾ Οδηγία 2004/108/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 15ης Δεκεμβρίου 2004, για την προσέγγιση των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με την ηλεκτρομαγνητική συμβατότητα και για την κατάργηση της οδηγίας 89/336/ΕΟΚ (ΕΕ L 390 της 31.12.2004, σ. 24).

⁽³⁾ Οδηγία 2000/14/EK του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 8ης Μαΐου 2000, για την προσέγγιση των νομοθεσιών των κρατών μελών σχετικά με την εκπομπή θορύβου στο περιβάλλον από εξοπλισμό προς χρήση σε εξωτερικούς χώρους (ΕΕ L 162 της 3.7.2000, σ. 1).

- (6) Σύμφωνα με το παράρτημα I σημείο 1.1.2 στοιχείο α) της οδηγίας 2006/42/ΕΚ, το μηχάνημα πρέπει να είναι σχεδιασμένο και κατασκευασμένο έτσι ώστε να είναι κατάλληλο για την προβλεπόμενη λειτουργία του και να έχει εκ κατασκευής τη δυνατότητα να χρησιμοποιείται, να ρυθμίζεται και να συντηρείται χωρίς οι χειριστές να εκτίθενται σε κίνδυνο κατά την εκτέλεση των εν λόγω εργασιών υπό τις προβλεπόμενες συνθήκες, αλλά να λαμβάνεται επίσης υπόψη ευλόγως αναμενόμενη κακή χρήση του. Τα λαμβανόμενα μέτρα πρέπει να έχουν ως στόχο την εξάλειψη οποιασδήποτε κινδύνου καθ' όλη την προβλεπόμενη διάρκεια ζωής του μηχανήματος, συμπεριλαμβανομένων των σταδίων της μεταφοράς, της συναρμολόγησης, της αποσυναρμολόγησης, της αχρήστευσης και της διάλυσης. Τα μέτρα πρέπει να λαμβάνονται σύμφωνα με τις αρχές ενσωμάτωσης της ασφάλειας που ορίζονται στο σημείο 1.1.2 στοιχείο β) του παραρτήματος I, οι οποίες δίνουν προτεραιότητα στα ενσωματωμένα μέτρα προστασίας αντί στις πληροφορίες για τους χρήστες.
- (7) Στην περίπτωση μηχανημάτων πολλαπλής χρήσης για χωματουργικές εργασίες, όπως το «AVANT 600 Series», ακόμη και αν ένα μηχάνημα διατίθεται αρχικά για λειτουργίες οι οποίες δεν συνεπάγονται τον κίνδυνο πτώσης αντικειμένων ή υλικών, είναι πιθανόν να χρησιμοποιηθεί κατά την αναμενόμενη διάρκεια ζωής του και για άλλες προβλεπόμενες λειτουργίες ή σε χώρους που εκθέτουν τον χειριστή στον συγκεκριμένο κίνδυνο. Επομένως, ο κίνδυνος από την πτώση αντικειμένων ή υλικών πρέπει να λαμβάνεται υπόψη κατά τον σχεδιασμό και την κατασκευή του μηχανήματος.
- (8) Από την εξέταση των στοιχείων που παρείχαν οι αρχές της Δανίας και των παρατηρήσεων που διαβίβασε ο

κατασκευαστής επιβεβαιώνεται ότι το μηχάνημα «AVANT 600 Series» χωρίς FOPS δεν συμμορφώνεται με την ουσιώδη απαίτηση υγείας και ασφάλειας που καθορίζεται στο παράρτημα I τμήμα 3.4.4 της οδηγίας 2006/42/ΕΚ και ότι αυτή η μη συμμόρφωση προκαλεί σοβαρό κίνδυνο τραυματισμού του επιβαίνοντος χειριστή από την πτώση αντικειμένων ή υλικών,

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Το μέτρο που έλαβαν οι αρχές της Δανίας, το οποίο απαγορεύει τη διάθεση του μηχανήματος «AVANT 600 Series» στην αγορά χωρίς κατάλληλη προστατευτική κατασκευαστική δομή για την περίπτωση πτώσης αντικειμένου (FOPS) και απαιτεί από τον κατασκευαστή να προβεί σε διορθωτικές ενέργειες όσον αφορά τα μηχανήματα που έχουν ήδη διατεθεί στην αγορά, κρίνεται δικαιολογημένο.

Άρθρο 2

Η παρούσα απόφαση απευθύνεται στα κράτη μέλη.

Βρυξέλλες, 10 Φεβρουαρίου 2014.

Για την Επιτροπή

Antonio TAJANI

Αντιπρόεδρος

ΔΙΟΡΘΩΤΙΚΑ**Διορθωτικό στον Κανονισμό Διαδικασίας του Δικαστηρίου**

(Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L 265 της 29ης Σεπτεμβρίου 2012)

Στη σελίδα 29, άρθρο 122 παράγραφος 2:

αντί: «2. Η προσφυγή που ασκείται δυνάμει του άρθρου 273 ΣΛΕΕ συνοδεύεται από αντίγραφο της συμφωνίας περί διαιτησίας μεταξύ των ενδιαφερομένων κρατών μελών.»

διάβαζε: «2. Η προσφυγή που ασκείται δυνάμει του άρθρου 273 ΣΛΕΕ συνοδεύεται από αντίγραφο του συνυποσχετικού μεταξύ των ενδιαφερομένων κρατών μελών.».

Το EUR-Lex (<http://new.eur-lex.europa.eu>) παρέχει άμεση και δωρεάν πρόσβαση στο δίκαιο της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Ο ιστοχώρος αυτός επιτρέπει την πρόσβαση στην *Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης* καθώς και στις Συνθήκες, στη νομοθεσία, στη νομολογία και στις προπαρασκευαστικές πράξεις.

Για περισσότερες πληροφορίες σχετικά με την Ευρωπαϊκή Ένωση: <http://europa.eu>



Υπηρεσία Εκδόσεων της Ευρωπαϊκής Ένωσης
2985 Λουξεμβούργο
ΛΟΥΞΕΜΒΟΥΡΓΟ

EL